



Informazioni personali

Cognome(i)/Nome(i) **Coluzzi Giulia**

Indirizzo(i)

Telefono(i)

E-mail)

Cittadinanza Italiana

Data di nascita

Luogo di nascita

Sesso Femmina

Esperienza professionale

Da Gennaio a Giugno
2016

Docente di lingua inglese presso Latina Formazione Lavoro (via Epitaffio km 4,2, Latina LT 040100)

Da Febbraio a Maggio
2016

Docente di lingua inglese presso "Associazione culturale Calliope" (sede Biblioteca comunale di Norma, LT). Corso per adulti livello B1 di un totale di 12 lezioni.

In corso

Da Aprile a Ottobre 2015
Da Aprile a Ottobre
2014

Guida Turistica

Da Aprile a
Ottobre 2013

Accompagnatore di gruppi italiani e stranieri (inglesi e tedeschi)

GIARDINO DI NINFA- FONDAZIONE ROFFREDO CAETANI ONLUS, via Ninfinia 04012 Cisterna d Latina (LT)

Settore: turismo

Da Giugno a
Settembre 2012 e 2013

Informatore turistico

Parco Archeologico Antica Norba, Comune di Norma (LT)

Settore: turismo

Istruzione e Formazione

Novembre e Dicembre
2015

Frequenza di un corso intensivo di lingua tedesca di 8 settimane presso il Goethe Institut di Amburgo. Livello B2.3 il primo mese e livello C1 il secondo mese.

06 gennaio 2016

Certificazione linguistica in lingua tedesca "Goethe-Zertifikat C1", conseguita nel Goethe Institut di Monaco. Data esame: 17 dicembre 2015. Votazione: 75/100-befriedigend/satisfactory.

Da settembre 2012 a
gennaio 2015

**Laurea magistrale in Scienze linguistiche, letterarie e della traduzione (LM-37)
Università degli Studi di Roma "La Sapienza"**

Dal 30 maggio 2012 al 22 giugno 2012	Titolo tesi: "Kafka e le donne: traduzione di alcuni estratti dalla biografia kafkiana di Reiner Stach", prof.ssa Camilla Miglio Voto: 110/110
Da settembre 2008 a marzo 2012	Frequenza di un corso intensivo di tedesco presso il "Goethe Institut" di Monaco di Baviera. Il corso complessivo di 80 ore, prevedeva lezioni frontali con docenti madrelingua, includendo esercizi di lettura, scrittura, ascolto ed espressione orale. Assegnazione alla classe di livello nella classificazione europea: B2.3.
Da settembre 2003 a luglio 2008	Laurea triennale in Mediazione linguistico-culturale (L-12) Università degli Studi di Roma "La Sapienza" Titolo tesi: "La traduzione medica: esempi pratici dal tedesco all'italiano sul tema narcolessia", prof.ssa Daniela Puato Voto: 101/110
13 febbraio 2008	Diploma scientifico autonomia linguistica presso il Liceo scientifico "Ettore Majorana" di Latina, conseguito il 12/07/2008. Voto 100/100 Principali materie di studio: lingua e letteratura inglese, francese e tedesca.
11 luglio 2007	FCE (First Certificate in English) "University of Cambridge ESOL Examinations" votazione C. Livello nella classificazione europea: B2.
Dal 9 al 27 luglio 2007	FIT IN DEUTSCH 2 "Goethe- Institut Italien" Votazione: 72/80 Livello nella classificazione europea: A2
20 marzo 2007	Attestato di studio presso il St. Giles College (Londra) Il corso, di 15 lezioni a settimana, includeva esercizi di scrittura, lettura, ascolto ed espressione orale. Livello del corso: Upper- Intermediate. Soggiorno presso una famiglia di Londra.
14 luglio 2006	DELFB1 (Diplôme d'Études en Langue française) "République Française - Ministère de l'Éducation Nationale, de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche" votazione: 92,50/100 Livello nella classificazione europea: B1.
17 giugno 2006	FIT IN DEUTSCH 1 "Goethe-Institut Italien" votazione: 57/60 Livello nella classificazione europea: A1.
18 luglio 2005	Attestato di frequenza di un corso di 50 ore complessive in lingua spagnola "Istituto Cervantes"
dal 13 al 19 marzo 2005	PET (Preliminary English Test) "University of Cambridge ESOL Examinations" Livello nella classificazione europea: B1. Stage linguistico di 20 ore "Ecole Supérieure de Français Langue Etrangère «Pierre Overall»" (Parigi)

**Capacità e
competenze
personali**

Madrelingua(e) **Italiano**

Altra(e) lingua(e)

	Ascolto	Lettura	Interaz. Orale	Prod. Orale
Scritto				
inglese	C2	C2	C2	C2
Tedesco	C1	C2	C1	C1
Francese	B2	C1	B2	B2
Spagnolo	A2	A2	A2	A2

Capacità e
competenze
organizzative

Ottime capacità organizzative acquisite con la gestione del B&B di famiglia

Capacità e
competenze
informatiche

Possesso dell' **ECDL (European Computer Driving Licence)**, conseguita nel mese di maggio 2012 presso il Test Center de "La Sapienza". Ottime competenze nell'uso dei seguenti software: Word, Excel, Power Point, Access; inoltre ottime capacità di navigazione in internet, nell'uso della posta elettronica e delle funzioni più comuni del computer.

Altre capacità e
competenze

Ottime capacità relazionali e di contatto con il pubbliche acquisite grazie alla gestione del B&B di famiglia e grazie al lavoro come guida turistica

Patente

Patente di guida B conseguita il 23 marzo 2008

Codice fiscale	
-----------------------	--

firma

Il presente curriculum si compone di numero 4 pagine